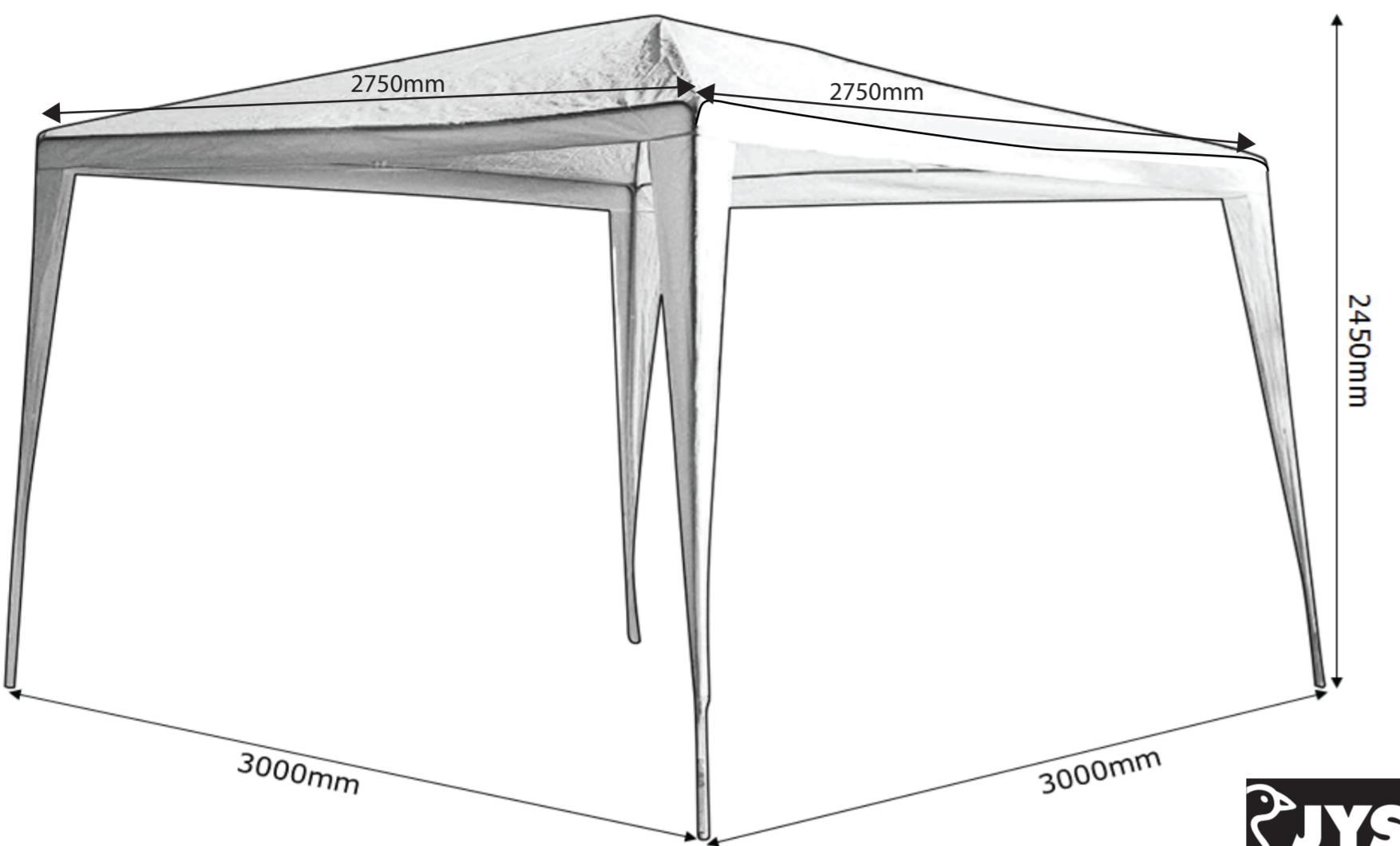


Gazebo BERGEN 3x3m

3732193



3732193

. -4

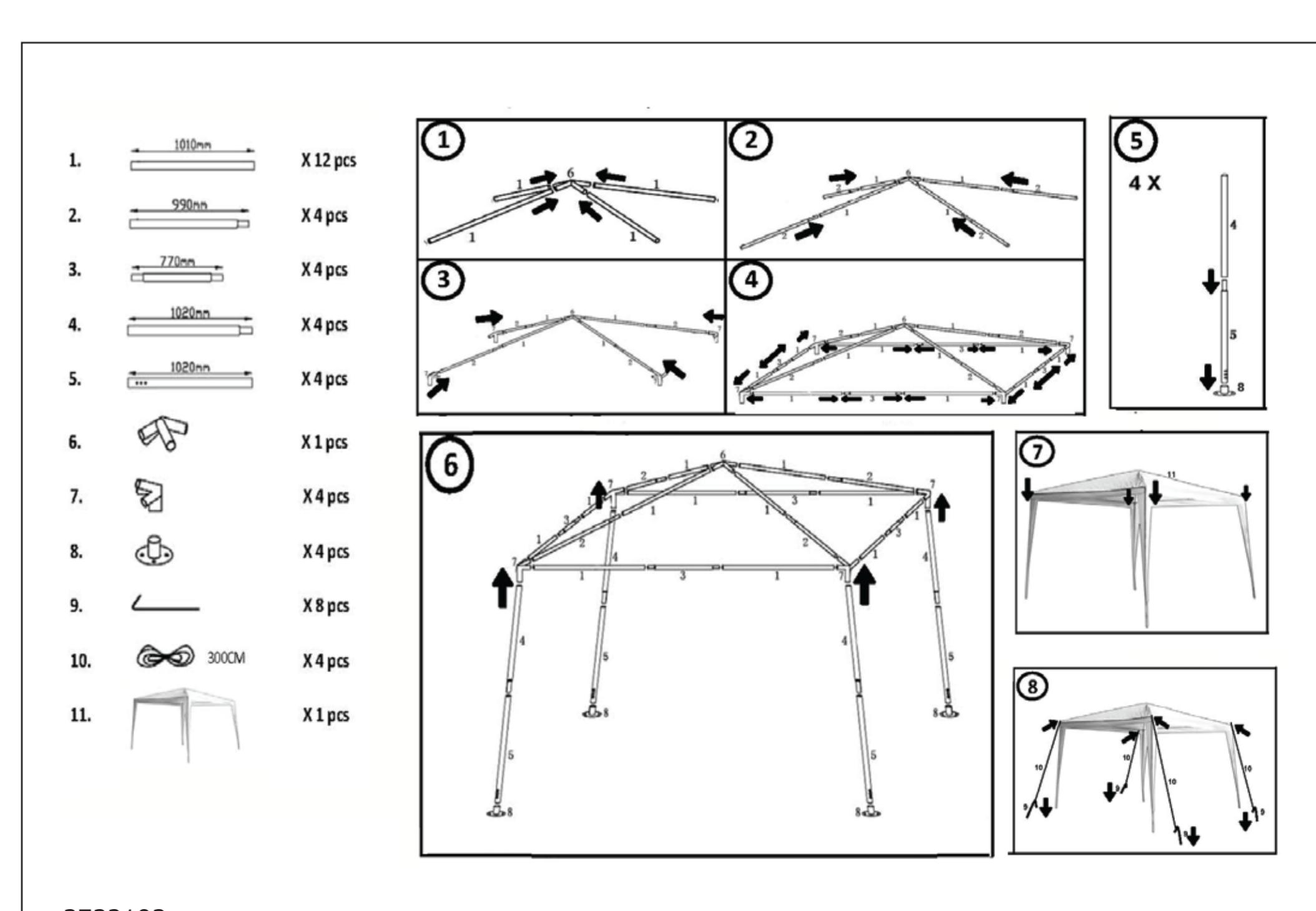
<p>DK BRUGERVEJLEDNING:</p> <ol style="list-style-type: none"> Læs hele vejledningen til dette produkt grundigt før brug. Tjek, at kassen indeholder alle dele. Tjek, at produkets dele ikke er beskadigede (bøjede metaldele, revet stof mv.). Produkteret må ikke anvendes, hvis det er beskadiget. Kontakt en JYSK-butik. Hvis vindstyrken overstiger 5 m/seundet, eller hvis det regner kraftigt, skal produktet forsigtigt ned. Produktet foldes, sikres og arbejdes et sikkert sted. Hvis bølgerne bliver våd, skal den tørres med det samme for at undgå, at den nedbrydes for tid. Sørg for, at alle dele er rene og torre efter brug. Opbevares tørt. 	<p>CZ: NÁVOD K POUŽITÍ:</p> <ol style="list-style-type: none"> Před použitím výrobku si pečlivě přečtěte všechny pokyny. Zkontrolujte, zda balení obsahuje všechny části. Zkontrolujte, zda nejsou části výrobku poškozené (ohnuté kovové díly, potrhaná látká a podobně). Pokud je výrobek poškozený, nepoužívejte ho. Kontaktujte prodejnu JYSK. Pokud je rychlosť větru překročí 5 m/s nebo začne silně pršet, výrobek opatrně odstraňte. Složte ho, zabezpečte a uložte na bezpečné místo. Pokud plátno namokne, okamžitě ho vysušte, aby se výrobek předčasně neopotřeboval. Po použití se ujistěte, zda jsou všechny části čisté a suché. Uložte výrobek na suchém místě. 	<p>UA: КЕРІВНИЦТВО КОРИСТУВАЧА</p> <ol style="list-style-type: none"> Уважно прочитайте всі інструкції для цього товару, перш ніж використовувати його. Перевірте, чи всі частини присутні у коробці. Перевірте, чи є пошкодження на частинах товару (вигнути металеві частини, розрвана тканина тощо). Якщо ви знайшли пошкодження, не використовуйте товар. Зверніться до магазину JYSK. Якщо швидкість вітру перевищує 5 м/с або під час сильних злив, обережно пересуньте товар. Перенесіть товар, складіть його і покладіть в безпечне місце. Якщо постоло намокне, негайно висуши́ть його, щоб уникнути передчасного зношення товару. Після використання переконайтесь, що всі частини сухі та чисті. Зберігайте товар у сухому місці
<p>N: BRUKSANVISNING:</p> <ol style="list-style-type: none"> Les alle instruksjoner for dette produktet nøyde for bruk. Kontroller at alle deler er på plass i esken. Kontroller at ingen deler av produktet er skadet (bøyde metalldeler, rifter i stoffet osv.) Ikke bruk produktet hvis det er skadet. Kontakt en JYSK-butikk. Hvis vindstyrken overstiger 5 m/s eller det regner kraftig, fjernes produktet forsiktig. Brett det sammen, og legg det på et trygt sted. Tørr skoflet umiddelbart hvis det blir vått, for å unngå for tidlig aldring av produktet. Etter bruk må du kontrollere at alle delene er rene og torre. Oppbevares tørt 	<p>H: FELHASZNÁLÓI ÚTMUTATÓ:</p> <ol style="list-style-type: none"> Használat előtt figyelemesen olvasson el minden utasítást a termékkel kapcsolatban. Ellenorizzze, minden alkatrész megtalálható-e a dobozban. Ellenorizzze, minden sérüléssel és a termék részé (meghajlott fémrésszel, szakadt szövet stb.). Ha sérülést talál, ne használja a termékét. Forduljon egy JYSK áruházhoz. 5 m/s-nál erősebb szél vagy erős esőt esetén gondosan távolítsa el a termékét. Csukja össze a csomagot, és tegye biztonságos helyre. Már nedves lett a vázszer, a termék idő előtti bőrégedésének megelőzése érédekében azonnal száritásra megy. Használata után gondoskodjon róla, hogy a termék minden része tiszta és száraz legyen. Száraz helyen tartandó 	<p>RO/MD: MANUALUL UTILIZATORULUI</p> <ol style="list-style-type: none"> Cită cu atenție toate instrucțiunile acestui produs înainte de utilizare. Verifică ca în cutie să se afle toate componente. Vă rugăm să verificați dacă produsul să nu fie deteriorat (componente metalice îndoită, material textil rupt etc.). Dacă observați defecți, nu utilizați produsul. Contactați un magazin JYSK. Dacă vîntul văntăuș deplasează 5 m/seundă sau în condiții de ploaie torențială, îndepărtați produsul cu atenție. Împărăți-l strângător și pungeti-l într-un loc sigur. Dacă pârâza se udă, uscați-o imediat pentru evitarea îmbătrâinirii premature a produsului. După utilizare, asigurați-vă că toate componente sunt curate și uscate. A se depozita într-un loc uscat
<p>S: BRUKSANVISNING:</p> <ol style="list-style-type: none"> Läs noggrant igenom alla anvisningar för produkten innan du använder den. Kontrollera att lädaren innehåller samtliga delar. Kontrollera att inga av produkternas delar är skadade (inga böjda metalldeler eller skador i tyget osv.). Om produkten är skadad ska den inte användas. Kontakta en JYSK-butik. Om vindstyrkan överstiger 5 meter per sekund eller vid kraftigt regn ska du försiktigt plaska undan produkten. Väl ihop den och förvara den på en säker plats. Om tyget blir vått ska det torkas omedelbart för att undvika att produkten åldras i färdtid. Kontrollera att alla delar är rena och torra efter användning. Förvara på en torr plats 	<p>SK: NÁVOD NA POUŽITIE:</p> <ol style="list-style-type: none"> Pred použitím výrobku si pozorne prečítajte všetky pokyny. Skontrolujte, či sú pribudné všetky diely. Skontrolujte, či ďielu nie sú poškodené (zohnuté kovové diely, roztrhaná textília atď.). Ak je výrobok nejaký poškodený, nepoužívajte ho. Kontaktujte predajnu JYSK. Výrobok opatrné odložte, ak rýchlosť vetra presiahne 5 m/s alebo v prípade silného dažďa. Zložte ho, zaistite a umiestnite do bezpečného miesta. Ak dôjde k zhliadnutiu textílie, bezodkladne odstráňte výrobok. Po použití sa uistite, že sú všetky časti čisté a suché. Skladujte na suhom mieste 	<p>BG: РЪКОВОДСТВО ЗА ПОТРЕБИТЕЛЯ:</p> <ol style="list-style-type: none"> Продукт внимателно всички инструкции за този продукт преди употреба. Моля, проверете дали кутията съдържа всички части. Моля, проверете дали частите на продукта не са повредени (огънати метални части, разрязани и т.н.). Ако скоростта на вятъра не използвате продукта. Съхранете се в магазин на JYSK. Ако се използва вятър над 5 м/секунда или при силни дъждовни условия отстранете продукта. Съхранете го, осигурете го и го поставете на безопасно място. Ако брезентът се намокри, изсушете го незабавно, за да избегнете преждевременно застаряване на продукта. След употреба моля, уверете се, че всички части са чисти и сухи. Съхранявайте го на сухо място
<p>FIN: KÄYTÖÖPÄÄ:</p> <ol style="list-style-type: none"> Lue kaikki tämän tuotteen käyttöohjeet huolellisesti ennen käyttöä. Varmista, että pakkaus sisältää kaikki osat. Varmista, ettei mikään tuote osa ole vaurioitunut (metalliosat eivät ole taipuneet, kangas ei ole repeytynyt jne.). Jos tuote on vaurioitunut, älä käytä sitä. Ota yhteyt JYSK-myymälään. Jos tuulenpaine ulittaa 5 m/s tai sade on rankkaa, puolet tuotteen varauksista. Taita se kokoon ja varastoi turvallisessa paikassa. Mos kangas kastuu, kuivaa se välittömästi. Nämä välttää tuotteen ennenaikeisen kulumisen. Varmista käytön jälkeen, että kaikki osat ovat puhtaita ja kuivia. Säilytä kuivassa paikassa 	<p>SLO: UPORABNIŠKI PRIROČNIK:</p> <ol style="list-style-type: none"> Pred uporabo pazljivo preberite vsa navodila za izdelek. Prepricajte se, da škatla vsebuje vse dele. Preverite, da deli izdelka niso poškodovani (ukrivljeni kovinski deli, raztrgranjo blago ipd.) V primeru poškoda izdelka ne uporabljajte. Obrite se na trgovino JYSK. Ako hitrost vetra presegja 5 m/sekundo ali če močno dežuje, previdno odstranite izdelek. Zložite ga, zaščitite in shranite na varno mesto. Če se plato zmoci, ga takoj osušite, da preprečite prehitro starjenje izdelka. Po uporabi morate biti svsi deli čisti in suhi. Hranite na suhom mestu 	<p>GR: ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΧΡΗΣΗΣ:</p> <ol style="list-style-type: none"> Διαβάστε προσεκτικά όλες τις οδηγίες του προϊόντος πριν από τη χρήση. Βεβαιωθείτε ότι η συσκευασία περιέχει όλα τα μέρη. Βεβαιωθείτε ότι τα μέρη του προϊόντος δεν φέρουν ζημιές (κυρτωμένα μεταλλικά στοιχεία, σεριπτικό υφάσμα κ.λπ.) Σε περίπτωση ζημιών προσεκτικά διαβάστε την οδηγία προστασίας. Αν η βροχή περιέχει 5 μέτρα/δευτέρα ή σε περίπτωση βροχοπτώσεων, μαζεύστε το προϊόντος στην έδρα του προϊόντος. Αν το υφάσμα βροχεί, στεγνύστε το αμέσως για να αποφύγετε την πρόωρη φθορά του προϊόντος. Μετά τη χρήση βεβαιωθείτε ότι όλα τα μέρη είναι καθαρά και στεγνά. Αποθηκεύτε σε μέρος χωρίς υγρασία
<p>NL/B: GEBRUIKSAANWIJZING:</p> <ol style="list-style-type: none"> Lees alle instructies voor dit product voor gebruik zorgvuldig door. Controleer of alle onderdelen aanwezig zijn in de doos. Controleer of de productonderdelen niet beschadigd zijn (verbogen metalen onderdelen, gescheurde stof etc.). Gebrek het product niet als dit beschadigd is. Neem contact op met een JYSK-winkel. Als het canvas niet wordt weggehaald, moet u dit onmiddellijk drogen om vroegtijdige veroudering van het product te voorkomen. Controleer na gebruik of alle onderdelen schoon en droog zijn. Bewaar het product op een droge locatie 	<p>HR: KORISNIČKI PRIRUČNIK:</p> <ol style="list-style-type: none"> Prije upotrebe pažljivo pročitajte sve upute za proizvod. Provjerite sadrži li kutija sve dijelove. Provjerite ima li oštećenja na dijelovima proizvoda (savijeni metalni predmeti, poderana tkanina i sl.). Ako uželite oštećenje, nemotje koristiti proizvod. Obratite se JYSK prodavaonici. Ako brzina vjetra pređe 5 m/s ili ako pada jaka kiša, pažljivo skinite proizvod. Složite ga, osigurajte i postavite na sigurno mjesto. Ako se tkanina smoci, odmah je osušite da biste sprječili preranu starjenje proizvoda. Nakon upotrebe provjerite jesu li svi dijelovi čisti i suhi. Hranite na suhom mjestu 	<p>TR: KULLANIM KILAVUZU:</p> <ol style="list-style-type: none"> Kullanmadan önce bu ürün için olan bütün talimatları dikkatle okuyun. Üstten tüm parçaların kutunun içinde olup olmadığını kontrol edin. Üstten ürünlerin parçalarının hasarı olup olmadığı (yamulmuş metal parçalar, yirtik kumas vs.) kontrol edin. Ürün hasarlısa kullanmayın. Bir JYSK mağazasına başvurun. Rüzgar hızı 5 m/sanİYE'yi aşarsa veya şiddetli yağmur durumlarında, ürünün dikkatlice kaldırın. Katlayıp güvenli bir yere koyn. Kanvası islaşırsa tıkanma riskini önleyin. Kullandıktan sonra tüm parçaların temiz ve kuru olduğundan emin olun. Kuru bir yerde saklayın
<p>F/B: MODE D'EMPLOI :</p> <ol style="list-style-type: none"> Veuillez lire attentivement toutes les instructions concernant ce produit avant toute utilisation. Assurez-vous que la boîte contienne toutes les pièces. Vérifiez que les pièces du produit ne soient pas endommagées (parties métalliques tordues, tissu déchiré, etc.). Si votre produit est endommagé, ne l'utilisez pas. Contactez un magasin JYSK. Si le vent souffle à plus de 5 m/seconde ou en cas de fortes chutes de pluie, démontez soigneusement le produit. Pilez-le et mettez-le en sécurité dans un endroit protégé. Si la toile est mouillée, séchez-la immédiatement afin d'éviter un vieillissement prématûre du produit. Assurez-vous que toutes les pièces soient propres et sèches après utilisation. Conservez le produit dans un endroit sec 	<p>RUS: РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ</p> <ol style="list-style-type: none"> Прежде чем использовать это изделие, внимательно прочтите все инструкции. Проверьте комплектацию коробки. Убедитесь, что детали изделия не имеют повреждений (погнутых металлических частей, порванной тканью, и т.д.). Не используйте изделие при наличии повреждений. Обратитесь в магазин компании JYSK. Если скорость ветра превышает 5 м/с и/или в условиях сильного дождя бережно уберите, сложите, связки и поместите изделие в безопасное место. В случае намокания ткани высыпьте ее немедленно во избежание преждевременного старения изделия. После использования убедитесь, что все детали изделия чистые и сухие. Храните изделие в сухом месте 	<p>CN: 手册用户手册：</p> <ol style="list-style-type: none"> 使用之前，请仔细阅读本产品的所有说明。 请检查包装盒内是否包含所有部件。 请确认零件是否损坏（金属部件是否弯曲、布匹是否撕裂、等等）。 如果有任何损坏，请勿使用产品。请马上将其拆下，避免产品过早老化。 如果帆布被弄湿了，请马上将其擦干，避免产品过早老化。 使用之后，确保清洁所有部件并晾干：存放于干燥的地方。
<p>PL: INSTRUKCJA OBSŁUGI:</p> <ol style="list-style-type: none"> Pred użyciem produktu uważnie przeczytaj wszystkie instrukcje. Sprawdź, czy opakowanie zawiera wszystkie części. Sprawdź, czy części produktu nie są uszkodzone (wygięte części metalowe, rozerwana tkanina itp.) W przypadku wykrycia uszkodzeń nie używaj produktu. Skontaktuj się ze sklepem JYSK. W przypadku wiatru o prędkości ponad 5 m/s lub intensywnych opadów deszczu ostrożnie rozmontuj produkt. Złoży go, zabezpiecz i umieść w bezpiecznym miejscu. Jeśli tkanina się zamoczy, natychmiast ją wysuszy, aby nie doprowadzić do przedwczesnego zużycia produktu. Po użyciu upewnij się, że wszystkie części są czyste i suche. Przechowuj w suchym miejscu 	<p>BIH: PRIPUĆNIK ZA UPOTREBU:</p> <ol style="list-style-type: none"> Prije upotrebe pažljivo pročitajte cijelo uputstvo za upotrebu ovog proizvoda. Provjerite da li su svi dijelovi u kutiji. Provjerite da li postoje oštećenja na dijelovima proizvoda (iskriveni metalni dijelovi, podnerana tkanina itd.). Ako oštećenje postoji nemotje koristiti proizvod. Kontaktirajte JYSK trgovinu. Ako brzina vjetra pređe 5 m/s ili u uslovima jakе kiše, pažljivo uklonite proizvod. Savijite ga, pricrvenite i ostavite na sigurno mjesto. Ako se plato pokvazi, odmah ga osušite kako biste izbegli preranje starjenje proizvoda. Nakon upotrebe provjerite da li su svi dijelovi čisti i suhi. Hranite na suhom mestu 	<p>GB/IRL: USER MANUAL:</p> <ol style="list-style-type: none"> Carefully read all instructions for this product before use. Please check that the box contains all parts. Please check that the product parts are not damaged (bended metal parts, torn fabric etc.) If wind speed exceeds 5m/second or in heavy rain conditions, carefully remove the product. Fold, secure it and put it in a safe place. If the canvas gets wet, dry it immediately in order to avoid premature ageing of the product. After use please make sure that all parts are clean and dry. Store it in a dry place
	<p>SRB: KORISNIČKI PRIRUČNIK:</p> <ol style="list-style-type: none"> Prije upotrebe pažljivo pročitajte za ovaj proizvod pre upotrebe. Provjerite da li se u pakovanju nalaze svi delovi. U slučaju oštećenja nemotje koristite proizvod. Kontaktirajte JYSK prodavnici. U slučaju vjetra prekoči 5m/sek i u uslovima obilnih padavina, pažljivo uklonite proizvod. Savijite ga, ophodite i postavite ga na sigurno mjesto. Ako se plato pokvazi, odmah ga osušite da biste sprečili preranje starjenje proizvoda. Poštarije se da posle upotrebe svi delovi budu čisti i suhi. Skladištite ga na suhom mestu 	

3732193

3-4

DK: VIGTIG INFORMATION! Les hele manuelen grundigt igennem før samling og/eller brug af dette produkt. Følg manuelen nøje, og opbevar den til senere brug.	HR: VAŽNE OBAVIJESTI! Molimo Vas pažljivo pročitajte upute za uporabu prije sastavljanja i/ili korištenja ovog proizvoda. Strogo se pridržavajte uputa i sačuvajte ih za buduće potrebe.
N: VIKTIG INFORMASJON! Les hele bruksanvisningen nøyne før du begynner å montere og/eller bruke dette produkten. Følg bruksanvisningen nøyne, og ta vare på den for fremtidig bruk.	RUS: ВАЖНАЯ ИНФОРМАЦИЯ! Внимательно и полностью прочтите это руководство, прежде чем приступать к сборке или использованию этого изделия. Следуйте всем инструкциям этого руководства и сохраните его на будущее для справки.
S: VIKTIG INFORMATION! Läs bruksanvisningen i sin helhet innan du börjar att montera och/eller använda produkten. Följ bruksanvisningen noggrant och spara den för framtida referens.	BIH: VAŽNE INFORMACIJE! Prije sklapanja i/ili korištenja ovog proizvoda, pažljivo pročitajte cijeli priručnik. Pažljivo se pridržavajte uputstava u priručniku i sačuvajte ga za buduću upotrebu.
FIN: TÄRKEITÄ TIETOJA Lue käyttöohjeet kokonaan ennen tämän tuotteen kokoamista ja/tai käyttöä. Noudata käyttöohjeita tarkasti ja säälytä ne myöhempää tarvittaessa varten.	SRB: VAŽNE INFORMACIJE! Pažljivo pročitajte kompletan priručnik pre nego što počnete da sklapate i/ili koristite ovaj proizvod. Detaljno sledite priručnik i sačuvajte ga za kasniju upotrebu.
NL/B: BELANGRIJKE INFORMATIE! Lees de volledige handleiding zorgvuldig door voordat u dit product monteert en/of gebruikt. Volg de handleiding zorgvuldig en bewaar deze voor toekomstig gebruik.	UA: ВАЖЛИВА ІНФОРМАЦІЯ. Уважно прочитайте весь посібник, перш ніж збирати та/чи використовувати цей продукт. Виконайте всі інструкції цього посібника та зберігіть його для подальшого використання.
F/B: INFORMATIONS IMPORTANTES Veuillez lire attentivement l'ensemble du manuel avant de commencer à monter et/ou utiliser ce produit. Suivez rigoureusement le manuel et conservez-le pour toute consultation ultérieure.	RO/MD: INFORMAȚII IMPORTANTE Citiți cu atenție întregul manual înainte de a începe să montați și/sau să utilizați acest produs. Urmați îndeaproape instrucțiunile din manual și păstrați-l pentru consultare ulterioară.
PL: WAŻNE INFORMACJE. Przed użyciem produktu należy dokładnie zapoznać się ze wskazówkami bezpieczeństwa. Należy zapoznać się z instrukcją obsługi i zachować ją do użytku w przyszłości.	BG: ВАЖНА ИНФОРМАЦИЯ! Моля, прочетете цялото ръководство внимателно, преди да започнете да сглобявате и/или използвате този продукт. Следвайте стриктно ръководството и го пазете за бъдещи справки.
CZ: DŮLEŽITÉ INFORMACE! Před sestavením nebo použitím výrobku si pečlivě přečtěte celý návod. Dodržujte důsledně uvedené pokyny a návod uschovujte, aby byl k dispozici v případě potřeby.	GR: ΣΗΜΑΝΤΙΚΕΣ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ! Διορθάστε προσεκτικά ολόκληρο το εγχειρίδιο πριν από τη συναρμολόγηση ή/και τη χρήση του προϊόντος. Ακολουθήστε προσεκτικά τις διηγήσεις του εγχειρίδιου και κρατήστε τις για μελλοντική αναφορά.
H: FONTOS INFORMÁCIÓ A termék összeszerelésének vagy használatának megkezdése előtt figyelmesen olvassa el a teljes útmutatót. Örizze meg az útmutatót, és gondosan tartsa be a benne foglaltakat.	TR: ÖNEMLİ BİLGİLER! Bu ürünün montajını yapmadan ve/veya ürünü kullanmadan önce lütfen kılavuzun tamamını dikkatlice okuyun. Kılavuzu adım adım izleyin ve daha sonra başvurmak üzere saklayın.
SK: DÔLEŽITÉ INFORMÁCIE! Predtým ako začnete s montážou a/alebo používaním tohto produktu si pozorne prečítajte celý návod. Návod dôsledne dodržiavajte a ponechajte si ho pre použitie v budúcnosti.	CN: 重要信息！ 组装和/或使用本产品之前请通读该手册。请严格遵循手册说明，保留手册供日后参考。
SLO: POMEMBNE INFORMACIJE! Pred montažo/uporabo izdelka pozorno preberite ta navodila za uporabo. Upoštevajte navodila in jih shranite, saj jih boste morda še potrebovali.	GB/IRL: IMPORTANT INFORMATION! Please read the entire manual carefully before starting to assemble and/or using this product. Follow the manual thoroughly and keep it for further reference.

2-4



3732193